

NOV GROB



JOSEPH KUČSKO
V Mestni bolnišnici je umrl
včeraj zjutraj Joseph Kučko,
stanujoč na 2154 W. 6 St. Star
je bil 68 let in je bil doma iz vasi
Turmušče, odkoder je prišel v
Ameriko leta 1902.

Zena Anna je umrla prošli me-
sec, sin Joseph pa pred nekaj
leti. Tu ne zapuščata nobenih so-
rodnikov. Pogreb se vrši v sobo-
to zjutraj ob 10. uri iz pogrebne-
ga zavoda A. Grdina in sinovi,
1053 E. 62 St., na East Clevel-
land pokopališče.

Moški bodo lahko tožili za alimonij

29. avgusta stopi v veljavo v
državi Ohio nov zakon, ki po-
meni precej sprememb do sedaj
veljajočega zakona.

Sodnik bo imel širše polje pri
razsojanju, ko bo razsojal slu-
čaje tudi iz načela pravičnosti,
neoziraje se samo na besedilo za-
kona.

Moški bodo lahko tožili žene
za preživnino ali alimonij.

Otroci v slučaju razporeke, če
niso bili dodeljeni nobenemu od
zakoncev, so bili izročeni mladins-
kemu sodišču. Sedaj bo imel
sodnik pravico in možnost, da
jih da v vzrejo in vzgojo sorod-
nikom razporečencev.

Vrtni koncerti Slovana

V nedeljo popoldne bo na vrtu
Ameriško-jugoslovanskega cen-
tra na Recher Ave. zopet done-
la naša lepa slovenska pesem,
ko bo zbor Slovan imel svoj let-
ni vrtni koncert. Da bo program
popolnejši, bodo sodelovali tudi
pevci zborov Triglav, Adrija,
Zvon, Jadran in Glasbena Mati-
ca. V dvorani bo igrala izvrstna
godba za ples in splošno se obe-
ta nekaj ur prijetne zabave in
razvedrila. V slučaju dežja se
bo koncertni program, ki se pri-
čne ob 4. uri popoldne, vršil v
dvorani.

Zalostna vest

Mrs. Paulina Vrh iz 904 E.
236 St. je prejela iz Argentine
zalostno vest, da je tamkaj pre-
minila njena sestra Marija Zele,
rojena Dekleva, doma iz vasi
Šnornje, fara Prem na Notranj-
ski. V Argentini se je nahajala
21 let. Tam zapuščala sina edin-
ca, Emilija Zele, v Euclidu, Ohio,
sister Mrs. Frances Nemeč in
Mrs. Paulino Vrh, v stari domo-
vini na brata Ivana Dekleva, se-
stro Ivanko Frank in več sorod-
nikov. Mož ji je umrl pred osmi-
mi leti. Bodi pokojnici ohranjen
blag spomin!

ZADNJE VESTI

WASHINGTON, 9. avgusta
—Poljska vlada je zaprla ameri-
ški informacijski urad v Varšavi.
To je bil zadnji urad te vrste
v satelitskih državah. V odgo-
vor je ameriška vlada zaprla
Poljski informacijski urad v
New Yorku.

SEOUL, Koreja, 9. avgusta
—Ker so komunisti ustregli
Ridgwaya, so se pogajanja za
premirje obnovila. Na zadnjem
sestanku po obnovitvi, vkljub
dolгим razgovorom, ni bil dose-
žen nikak uspeh.

POSLANCI SLABE VOLJE

Theodore Andrica je prošlo sredo iz Ljubljane poročal
v "Cleveland Pressu," da je tam srečal tri Clevelandčane,
ki so par dni prej prišli tja na obisk in pripeljali s seboj
velik avto. V poročilu se med ostalim čita:

"Rekli so mi, da so Zedinjene države edino vsled tega
naklonjene Titu, da dobijo jugoslovanski baker, baksit in
tungsten. Ko sem pogovor napeljal na hrano in oblačila,
so rekli, da bo Jugoslavija pod Titom kmalu postala visoko
industrijsko razvita in neodvisna od celega sveta, tako od
Rusije kot Amerike. Ko sem jim omenil, da v Jugoslaviji
umre mnogo ljudi za jetiko, so mi dotični trije Cleveland-
čani odvrnili, da v Ameriki pa je veliko raka."

Andrica poročilo zaključuje: "Ko so mi pripovedovali
čudovite reči, ki jih Tito dela za Jugoslavijo—sem so prišli
še pred dvema dnevoma—sem ponovno spoznal učinko-
vitost komunistične propagande celo na oddaljenem St.
Clair Ave."

Naš komentar na gornje poročilo je, da tu ne gre za
kako komunistično propagando na St. Clair Ave., temveč
za navadne cepce, ki so se najedli belega kruha v Ameriki,
in če sedaj prodajajo svojo "modrost" v svoji rodni zemlji
na tak način kot je zgoraj opisano, potem je škoda, da so
sploh šli tja. Jugoslavija—s Titom ali brez Tita—potrebuje
v svetu, predvsem v Ameriki, prijatelje, katerih ne bo
imela, ako bodo vodili "propagando" zanjo taki samopos-
tavljeni vsevedži. Oni, ki hodijo na obisk v stari kraj, bi se
moralo zavedati, da so Amerikanci, in da Jugoslaviji
lahko kaj koristijo le, če so dobri Amerikanci—tudi, kadar
so v Jugoslaviji.

V. J. G.

DELO ZA MIR NAJ SE VRŠI V OKVIRU Z.N., PRAVI ACHESON

WASHINGTON, 9. avgusta—"Z veseljem vabim so-
vjetsko vlado, da se nam pridruži odkritosrčno na cesti do
miru," je pozval Sovjetsko zvezo državni tajnik Acheson
na novinarski konferenci.

"Sovjetska zveza naj pokaže
svojo voljo za mir ne samo v be-
sedah, ampak v dejanjih, če se
pridruži brez vsakih pridržkov
izvajanju programa, ki je zapo-
paden v resolucijah Združenih
narodov, kjer je naznačena tudi
pot do miru.

"Vrata so Sovjetski zvezi od-
prta na stečaj, da sodeluje s svo-
bodnim svetom, ko gre za to, da
se te resolucije prevedejo v živ-
ljenje," je zatrdil Acheson.

Nobelih bistvenih sprememb

Glede na zadnjo izmenjavo pos-
lancic med Washingtonom in
Moskvo na eni, Londonom in Mo-
skvo na drugi strani, je dejal
Acheson, da po vsebini sovjet-
skega odgovora ni pričakovati
spremembe sovjetske zunanje
politike. Sovjeti bodo verjetno
začeli za novo propagando ravno
v teh dneh, ko se bližamo mi-
rovni konferenci v San Francis-
cu, ki bo sklepala o mirovni po-
godbi z Japonsko.

Sovjetska zveza je morda
spremenila svojo taktiko, ne pa
politike. Vse, kar Sovjetska zveza
za želi, se lahko izvrši v okviru
Združenih narodov, ne samo na
konferenci peterih, kot to predla-
ga ona, marveč v družbi 60 dr-
žav, članic Združenih narodov.
Sovjetsko stališče

Iz Moskve prihajajo poročila,
da je glavna točka sovjetskega
odgovora zahteva, naj rešujejo
svetovni mir le Amerika, Sovjet-
ska zveza, komunistična Kitaj-
ska, Velika Britanija in Franci-
ja. Če bo pa Amerika ta predlog
odklonila, bo Sovjetska zveza
tolmačila ta korak tako, da
Amerika odklanja prijateljstvo
z Rusijo.

V bolnišnici

V St. Alexis bolnišnici se na-
haja poznana Mrs. Mary Polja-
nec iz 6620 Bonna Ave. Podvre-
či se je morala težki operaciji.
Želimo ji skorajšnjega popolne-
ga okrevanja!

ZA BOŽJO VOLJO, NE TOŽITE; TOZENEC JE IRANSKI PRINC!

Ann Arbor, Mich., 9. av-
gusta — Mahoud Pahlevi,
brat iranskega državnega
poglavarja — šaha, študira
na univerzi v Michiganu.
Kot princ ima na šoli na raz-
polago dva krasna avtomo-
bila. Princ je prehitro vozil
in zato mu je bila vzeta li-
cenca ter so ga stavili tudi
pod obtožbo, da je kršil pro-
metne predpise.

Končno se je javni tožilec
premisli in je umaknil tož-
bo ter zahteval, naj gre vsa
stvar "v koš" in naj pustijo
prince pri miru.

Tožilec je svoj korak ute-
meljil: "Gre za brata iran-
skega državnega poglavar-
ja. V Iranu se pogajajo o
rešitvi petrolejskega spora
in najvišji interesi našega
naroda nam narekujejo gor-
nji korak."

Posledice slabega zakona o kontroli

WASHINGTON, 9. avgusta—
Računa se, da bodo stroški za
preživljanje vsled določil novega
zakona o kontroli narasli pri-
hodnje leto za 5 do 8%. Prak-
tično bo to pomenilo, da bo kon-
sument izdal, mišljeno na celot-
no Ameriko, 10 do 16 milijard
dolarjev več.

Direktor za mobilizacijo Wil-
son in njegovi svetovalci so ime-
li prvo konferenco, na kateri so
s posvetovali, kako biti kos
polažu, ki je nastal po zakonu
o kontroli, kakor ga je spre-
menil kongres; kako preprečiti
dviganje cen in mezd ter narav-
no—inflacijo.

Kakor znano, je predsednik
Truman zakon o kontroli ozna-
čil za nezadosten in ga podpisal
pod protestom, oziroma ker bi v
nasprotnem slučaju vsa kontro-
la propadla.

KDO STA

PONESREČENCA?

NORWALK, O., 9. avgusta—
Na tukajšnjem polju je stromo-
glavilo privatno potniško letalo.
Na krovu sta bila neki moški in
mladenič, star 18 let. Oba sta
bila mrtva. Oblasti imajo težave,
ko hočejo ugotoviti identiteto
obeh ponesrečencev. Privatno le-
talo ni bilo registrirano in se ne
ve za lastnika, pri žrtvah ni no-
benih osebnih izkazov, nobenih
ostankov kake prtljage, obleka
pa je itak zgorela.

Zahtevajo otroke umorjenega sina

Starši Walterja Madeja, kate-
rega je zadavil "boarder" LeRoy
Parrish, so na mladinski sodnji
vložili zahtevo, da se jim izro-
či v varstvo trije otroci mrtve-
ga sina. Vdova pokojnega je dan
po njegovi smrti rodila četrtega
otroka, o katerem je odkrito pri-
znala, da ga ni spočela s svojim
možem, temveč z njegovim mo-
rileom. Ženska tudi trdi, da jo je
njen mož sam nagovoril, da je
stopila v razmerje s Parrishom,
dočim starši to trditve pobijajo
in pravijo, da se je pokojni bal
Parrisha. Slednji se nahaja v
zaporu pod obtožbo umora.

Zadušnica

V ponedeljek zjutraj ob 8.30
uri se bo brala zadušnica v cer-
kvi Marije Vnebovzete v spomin
druge obletnice smrti Andy Yan-
koviča. Sorodniki in prijatelji so
vabljeni, da se opravila udeležijo.

Oddelek za narodno obrambo hoče pomoč za Čiang Kajšeka

Diktator Peron ima težave

BUENOS AIRES, 9. avgusta
—Minister za notranje zadeve
vlade diktatorja Perona je de-
jal, da se bo vlada poslužila sile,
da bo preprečila "terorizem," ki
ga imajo v načrtu gotove ar-
gentinske politične skupine, ka-
tere da podpira imperialistični
kapitalizem.

Minister Borlenghi je dal vsem
argentinskim policajem navodi-
la, da uporabijo vsa sredstva, ki
jih imajo na razpolago, če po-
skusijo politični nasprotniki Pe-
rona, da se ustvari v državi kako
ozračje nasilja.

Borlenghi je metal vse v en
koš—socialiste, radikale, kon-
servativce in komuniste. Vsi so
pač nasprotniki Perona.

V Argentini se vršijo novem-
bra meseca 1951 predsedniške
volitve in bo diktator Peron kan-
didiral za predsednika, njegova
žena Eva Peron pa za podpred-
sednico države.

"Petrolej" v Iranu dobro napreduje

TEHERAN, 9. avgusta —
"Imam zadostne dokaze, da je
na iranski strani resna želja, da
se reši petrolejski spor. Osebn
verujem, da si želijo Iranci re-
šitev tega spora čimprej je to
mogoče," je izjavil vodja britan-
ske delegacije Richard Stokes.

Spor o iranskem petroleju tra-
ja že polnih pet mesecev. Po po-
sredovanju posebnega Truma-
novega odposlanca Harrimana
je prišlo med obema strankama
do ponovnih pogajanj. Glede izi-
da teh pogajanj je tudi odposlan-
ec Harriman optimist.

Da bo volk sit in koza cela, bo-
do po vseh znakih sočasno lastniki
premoženja anglo-irsanske petro-
lejske družbe t. j. petroleja in
industrijskih naprav Iranci,
uprava in razprodaja produktov
pa bo v rokah Angležev.

Na obisku

Iz New Smryna Beach, Fla.,
se nahaja na obisku poznana
Mrs. Elizabeth Hafner in sicer
pri svoji sestri Mrs. Mary Star-
man na 18948 Renwood Ave. Tu
namerava ostati tri tedne. Do-
brodošla!

Miss Marie Sumich in Miss
Eva Jurisich iz New Orleansa se
nahajata na obisku pri Mr. in
Mrs. M. Beros na 6116 St. Clair
Ave. Tu ste se ustavile spotoma
s počitnic v New Yorku, Wash-
ingtonu in Ontario, Canada.
Pravita, da sta se zelo dobro
zabavale na tem svojem prvem
obisku vzhoda. Upamo, da bo-
sta odnesle kar najlepše spo-
mine iz nasebine!

Na oddih v Californijo

V ponedeljek se bosta Mr. in
Mrs. Joseph Petrič iz 1025 E.
140 St. poda'la na oddih za nekaj
tednov v sončno Californijo.
Tam bosta obiskala svojo hčer
in zeta, Mr. in Mrs. Andrew J.
Macho, ki bivata v San Lorenzo,
Cal., od tam se bosta pa podala
na obisk še drugih ondotnih na-
selbin, kjer imata znanca in pri-
jatelje in kjer bivajo naši rojaki.
Želimo jima mnogo zabave in
razvedrila ter srečen povratek!

PREDLOG ZA OSEM MILIJARD IN POL POMOČI TUJIM NARODOM

WASHINGTON, 9. avgusta—Dočim je predsednik
Truman stal pred 18 meseci na stališču, da Amerika ne bo
dajala vojaške pomoči ali nasvetov Čiang Kajšek, je za-
stopnik obrambenega tajništva izjavil pred senatnim od-
borom za vojaške zadeve, da je treba podpreti Formozo.
Pomoč Formozo da je nujna, ker je treba dražati otok For-
mozo izven komunističnega objema.

Obrambeno tajništvo je zahtevalo odobritev \$307.000.000
kot gospodarsko in vojaško po-
moč za generala Čiang Kajšeka
na Formozo. Zahtevana vsota
tvori del skupne vsote \$8.500-
000.000 kot pomoč tujini.

Pomoč je dajati, dokler bo
trajala sedanja situacija

Allen Griffin, načelnik oddel-
ka za Daljni vzhod, je predložil
senatorjem, da mora Amerika
nuditi "trdnjavi Formozo" tako
dolgo svojo pomoč, dokler bo
trajala svetovna situacija in do-
kler je cilj ameriške zunanje po-
litike ta, da se ne da Formozo v
roke komunistom.

Senator McCarran je trdil, da
je general Čiang Kajšek odlo-
čen, da iztrga kitajsko celino iz
rok komunistom.

Državni tajnik Dean Acheson
se je branil in boril proti temu
da bi se o krnil začetni program
pomoči tujini in črtale posamez-
ne postavke.
"To bi pomenilo udarec našim
narodnim interesom in bi otež-
kočilo cilje, ko gradimo obram-
beno moč v Evropi in Aziji," je
dejal Acheson.

Daljni vzhod je v opasnosti

Direktor Griffin je nadalje za-
trjeval, da je trenutno Daljni
vzhod tista točka, iz katere gro-
zi nevarnost vsemu svobodnemu
svetu. Griffin torej vidi v Dalj-
nem vzhodu točko, v katero mo-
ra Amerika obrniti svoje oči.
Drugi so namreč mnenja, da je
Evropa važnejša od Daljnega
vzhoda.

Pomočnik državnega tajništva
George McGhee je zahteval \$78-
300.000 kot pomoč južni Aziji. V
poštev bi prišla oba dominijona
Indija in Pakistan, nadalje do-
minijon Ceylon, ter kneževni Af-
ghanistan in Nepal.

Za Korejo \$250.000.000

Državno tajništvo predvide-
va, da bodo morali dati Združe-
ni narodi \$250.000.000 na raz-
polago Koreji, če in kadar se bo-
do ustavile sovražnosti in bo po-
trebna obnova. K tej vsoti bo-
de morale prispevati tudi druge dr-
žave članice ZN, saj je šlo na
Koreji za skupni nastop.

Nebo na vzhodu se je zatemnilo?

Pomoč Čiang Kajšek, kot je
zahtevalo državno tajništvo po-
meni vsekakor preokret v zuna-
nji politiki Amerike do Kitajske.
\$90.000.000 bi šlo za gospodar-
sko pomoč Čiang Kajšek, ostan-
ek zahtevane vsote t. j. \$217-
000.000 pa bi služil kot pomoč
Čiang, da oboroži in moderni-
zira svojo vojsko, ki šteje 25 do
30 divizij.

Položaj na Koreji ni jasen, po-
gajanja v Kaesongu so na mrtvi
točki in vlada nejasnost, kako
se bo rešilo korejsko vprašanje.
Zato mora biti Amerika na Dalj-
nem vzhodu budna in nuditi pra-
vočasno pomoč.

Truman o aktualnih vprašanjih

WASHINGTON, 9. avgusta—
Truman se je dotaknil na tis-
kovni konferenci vprašanja, da
li bo general Eisenhower kan-
didat za predsednika Zedinjenih
držav leta 1952 ali ne. Trdil je,
da ne verjame, da bi general
kandidiral na demokratski listi.
Kar se tiče republikanskega
kandidata, pa je Truman zago-
varjal senatorja Tafta kot pred-
sedniškega kandidata.

Predsednik je nadalje naj-
javil, da je odredil popolno prei-
skavo radi škandalov na akade-
mijah v West Pointu in Anna-
polisu.

Predsednik se je dotaknil tudi
zadnjih izmenjav pisem in re-
solucij med Washingtonom in
Moskvo. Njega, da je posebno
interesiral tisti stavek sovjet-
skega odgovora, kjer se trdi, da
ni zaprek in plovov, da bi sovjet-
sko ljudstvo ne moglo živeti v
stikih z ljudstvi ostalih držav.
Truman je pri tem podčrtal, da
do sedaj temu ni bilo tako in naj
corej sovjeti porušijo barikade,
ki preprečujejo medsebojno pro-
sto in svobodno izmenjavo misel
in poročil.

Razprodaja poletnega obuvala

Te dni je v teku v poznani
Mandelnovi trgovini z obuvalom
na 6125 St. Clair Ave. (dvoja
vrata od North American ban-
ke) velika razprodaja vsega po-
letnega obuvala za moške, žen-
ske in otroke. Zelo primerna pri-
lika je za starše, da nabavijo
svoji deci obuvala predno gre-
do zopet v šolo, ker sedaj si la-
hko prihranite znatno vsoto.

Finii modroci in ledenice

V Brodnickovi trgovini s po-
hištvom na 16013-15 Waterloo
Rd. imajo sedaj posebnost na
finih modročih znanega Sealy
izdelka. Poleg tega pa je v teku
tudi posebna tekma za določi-
tev, kdo ima najstarejšo elek-
trično ledenico. Zglasite se pri
Brodnickovih, kjer vam bodo
podali vse podatke in boste morda
deležni nove, moderne ledeni-
ce brezplačno.

Pozdravi

Iskrene pozdrave vsem prija-
teljem in znancem pošiljajo iz
stare domovine: Etbin Kri-
stan, Tone Seliškar, R. Seliškar-
jeva, Andrew Turkman, Frances
Kristan, Frank Kokal, John Zig-
man, Vic Belec iz Waukegana,
Josephine Turkman.

Pogreb

Čas pogreba pokojnega Anton
Andrejčak se je spremenilo in
sicer se vrši v soboto zjutraj ob
8.15 uri iz pogrebnega zavoda
Louis Ferfolia v cerkev sv. Lov-
renca ob 8.30 uri in nato na po-
kopališče Calvary.

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
 6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO
 HEnderson 1-5311 — HEnderson 1-5312
 Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNINI)
 By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
 (Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):
 For One Year—(Za eno leto) \$8.50
 For Six Months—(Za šest mesecev) 5.00
 For Three Months—(Za tri mesece) 3.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
 (Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):
 For One Year—(Za eno leto) \$10.00
 For Six Months—(Za šest mesecev) 6.00
 For Three Months—(Za tri mesece) 3.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

LAUSCHE JIH SPET VZNEMIRJA

Governer Lausche je zopet eno potegnul iz svojega političnega rokava. Njegova izjava v Washingtonu po obisku v Beli hiši, da je svetoval predsedniku Trumanu, da iznova kandidira, je izzvala ploho komentarjev—večji del pikrih—in javnem tisku v in izven države Ohio. "Cleveland Press" na primer, po katere mislih je Truman "največja nesreča" za Ameriko, v čemur se ne razlikuje od ostalega velikega ameriškega tiska, je na Lauscheta naslovil ogorčeno zahtevo, da pojasni svojo "čudno izjavo." Lausche pa se samo smehlja in na to in slične zahteve enostavno—molči. Podobno svojevrstno politično potezo je napravil naš governer lani, ko je v nasprotju z vsemi priznanimi pravili "pametne" in praktične politike osupnil javnost z izjavo, da bo za onega kandidata za zveznega senatorja v državi Ohio, ki bo po njegovem prepričanju "boljši." Ampak Lausche ni nikdar povedal, če je za Tafta ali Fergusona, ampak pribito dejstvo seveda je, da mu izjava politično ni škodovala, ker bil je v tretjič izvoljen za governerja.

Nekateri menijo, da zadnja Lauschetova poteza cika na—podpredsedniško kandidato s Trumanom, kar ni izven možnosti, ali pa vsaj na višjo pozicijo pri federalnem sodišču. Morda. Neki časnikar je governerjeve nekonvencionalne politične metode opisal na sledeči način: "Lausche je v politiki motovilo, ampak motovilo, ki koraka od ene zmage do druge."

KAKO JE S KORUPCIJO

Korupcija—korupcija na levo in desno! V Clevelandu se preiskuje korupcija v policijskem oddelku. V Cincinnatiju je bila suspendirana kopica policajev, ki so obtoženi, da so si polnili žepe "v imenu postave" s "postranskim" zaslužkom. Velika porota v Buffalu je obtožila več članov mestnega sveta in člana policijske sile radi koruptnih zvez z gamblerskim krogi. V New Yorku so bili obsojeni v dolgoleten zapor štirje bivši člani ognjegasnega oddelka, katerim je bilo dokazano, da so operirali "raket" pri instalacijah naprav za kurivo z oljem, ki je hišne posestnike stal pol milijona dolarjev na leto. Slavna vojaška akademija v West Pointu je obtožila 80 kadetov, ki so dobri športniki, ampak slabi študenti, da so goljufali pri izpitih, vsled česar bodo menda izključeni, ako sami ne izstopijo. In podobno.

Moralisti krilijo z rokami in se vprašujejo, kaj je narobe z Ameriko. Ampak slika, dasiravno vse prej kot vabljiva, ni tako črna, kakor jo prikazujejo črnogledi preroki. Naš tisk je tak, da vsako stvar, ki je "senzačna," razbobna, kakor da se bliža sodni dan, pri čemur je čisto zasenčeno jasno in otipljivo dejstvo, da je ogromna večina ljudi dobra in poštena, in da je korupcija izjema in ne pravilo, bodi to v javnem ali zasebnem življenju. To pa seveda ni "novica," zato se o tem niti ne govori, še manj pa piše. Na drugi strani je treba priznati, da je materialni "success" v Ameriki, morda bolj kot kje drugje, nekronani kralj, pred katerim se skoro vse klanja. Za to moramo pač plačati neko ceno!

32 LET STA ŠTUDIRALI NA UNIVERZI

BOWLING GREEN, 9. avgusta — Na univerzi Bowling Green sta graduirali dve učiteljici. Obe ste posejali univerzo skozi dobo celih—32 let. Šlo je za poletne kurze. Ena od njih, Mrs. McFellin, je mati treh otrok, od katerih najstarejši služi v mornarici, sama pa je učiteljica v Holandu v bližini Toledo; skupaj je prevozila v šolo 19,000 milj.

Druga, ki je graduirala na podoban način, je Mrs. Ayers, učiteljica v Oregonu, ki ima dva sinova, katera posečata enako univerzo.

BURNA SEJA RIMSKEGA PARLAMENTA

RIM, 9. avgusta—Ko je premier De Gasperi v svojem govoru napadel tako komuniste kot fašiste, so se komunisti dvignili iz svojih sedežev in začeli korakati proti govorniškemu tribunu. Sledil je kratek tepež med komunisti in pristaši De Gasperija. Zbornica je premierju izrekla zaupnico s 291 glasovi proti 175.

POVODENJ V ITALIJI

COMO, Italija—V tem delu Italije divja že 36 ur velika povodenj, v kateri je izgubilo življenje 19 oseb, mnogo pa je pogrešanih.

UREDNIKOVA POŠTA

Drugo poročilo prispevkov za vipavske šole

Cleveland, Ohio—Z veseljem podajam to poročilo o prispevkih, ki so pričeli prihajati od naših rodojubov, ki prispevajo vsak po svoji moči za šolske potrebine šolarjem vipavskih šol. Prispevali so sledeči:

John Lokar \$5, dodal je še \$2 za Mladinski pevski zbor ter dodatnih \$5 v spomin pokojne Agnes Straus.

Mrs. John Skof, doma iz St. Vida nad Vipavo, \$10; Anna in Adolph Krasna (poslala Mrs. Krasna), \$20, dodatno poslala tudi \$2, katere je prispevala Mrs. Matt Ogrin, Waukegan, Ill. Mrs. Joseph Siskovich, dasiravno ni Vipavčanka, pač pa je doma iz lepe Dolenjske, je rekla, tudi jaz prispevam \$5 za vipavske otroke.

Mrs. Rose Gubanc, v spomin svojega pokojnega soproga, ki je že prispevala precejšnje vsote v razne dobre namene, je podarila tudi tukaj \$25. Mr. in Mrs. John Strancar Sr. sta se vedno rada odzvala za razne dobre namene, ter tudi tukaj prispevala \$5 in izročila vsoto \$5, katero je prispeval Joseph Batich iz E. 160 St. George Čekada, dasiravno bolan in na penziji, se je odzval z \$2.

Dobil sem tudi pismo od Mrs. J. Homec iz Macedonia, Ohio, pošilja mi \$2 v ta namen.

V imenu te šolske dece ter v imenu začasnega odbora, se vsem dosedanjim prispevateljem najprizrečnejše zahvaljujemo ter želimo še nadaljnjih posnemalcev. Pomnite, kateri namerava darovati v to, naj daruje v tem mesecu, ker kampanja za prispevke se vrši le za to dobo, in ne mislimo tega predolgo zavleči. Radi bi tudi, da te šolske potrebine kakor hitro mogoče odposlujemo. Za odbor:

Joseph F. Durn, tajnik.

Primorski piknik v Clevelandu

Cleveland, Ohio—Istarsko primorski klub priredi svoj piknik v nedeljo, 12. avgusta na prostorih Sportsmen Grove (prejšnje Močilnikarjeve farme). Prijazno vabi vse svoje prijatelje iz naselbine in okolice, da pridejo na sveži zrak v prijetno družbo, kjer se skupno pogovorimo in razveselimo.

Imeli bomo na raznju pečeno janjetino in prasneto ter druga vsakovrstna okrepčila, kakor tudi hladno pivo, godba bo pa najboljša, da se bo lahko vsak po mili volji naplesal.

Kdor gre tja z avtom, naj vzame Euclid Ave. do E. 260 St., po E. 260 St. do White Rd., kjer pride baš na prostor piknika. Oni, ki gredo z poulično, naj vzamejo Nottingham poulično do konca, kjer bo čakal naš truck ob 1. in 3. uri popoldne in vas odpeljal na mesto piknika.

Na veselo svidenje v nedeljo! Odbor.

Piknik krožka št. 1 Prog. Slovenk

Cleveland, Ohio—Kakor običajno, tako tudi letos priredimo piknik v nedeljo, 12. avgusta na farmi SNPJ. Jedi in pijače bo dovolj. Za plesalnice bo igrala godba R. Vadrnala.

Ker bo sezona piknikov kmalu minila, vabimo vse naše prijatelje in prijateljice od blizu in daleč, da nas posetite. S tem boste okrepili našo blaginjo, da nam bo mogoče še nadaljevati naše započeto delo v dobrobit narodu tu in v stari domovini. Torej, ker oni, ki zasledujejo de-

lo nas Progressivnih Slovenk, vedo kaj vršimo in da je vedno lušno v naši družbi, ne bom podrobno pojasnjevala in opisovala, rečem le, da sem sigurna, da bodo prišli v nedeljo, 12. avgusta na farme SNPJ.

Mary Mezgec.

V nedeljo gremo k Slovanu in Progressivnim Slovenkam

Cleveland, Ohio—V nedeljo, 12. avgusta boste zopet dve važni prireditvi, in sicer ena na farmi SNPJ, druga na vrtu Ameriško-jugoslovanskega centra na Recher Ave.

Torej splošno znani pevski zbor Slovan ima svoj poletni vrtni koncert. V slučaju dežja se vrši koncert znotraj v veliki dvorani. Poleg pevcev Slovana, bodo nastopili tudi pevski zbori Triglav, Adrija, Jadran, Zvon in Glasbena Matica, torej bo obilo krasnega petja in zabave.

Piknik krožka št. 1 Progressivnih Slovenk se pa vrši na farmi SNPJ na Chardon in Heath Rd. Kot pravijo, se njih piknik prične že zjutraj in do popoldne se pričakuje že kar lepo število posetnikov. Članice so seveda temeljito pripravljene z vsemi dobrotami, da bodo postregle posetnikom, ki bodo prišli na njih izlet. Pridne kuharice in brhke kelnarice bodo imele pripravljene vsakovrstne slasti.

Balincarji bodo kazali svojo sposobnost in spretnost na obširnih balincarskih prostorih. Vsak in vsaka bo imel svojo zabavo. Tudi naraščaj se bo zabaval, vriskal in igral se na igrališču, da bo cel dirindaj. In plesalci ter plesalke—o tem pa še ne govorimo, ti bodo plesali kot za tekmo, drugi, ki morda imajo revmatizem ali kako drugo nadlego, bodo pa sedeli in jih gledali ter presojali, kdo jo bo najboljše zavrtel.

Naše žene in dekleta pri krožku št. 1 Progressivnih Slovenk so že veliko storile vsa ta leta za revne in bolne rojake in rajkije v tej deželi, posebno pa v naši stari domovini. Torej je naša dolžnost, da jih obiščemo ter jim omogočimo še nadaljno dobro delo.

Na svidenje na obeh prireditvah! Pridite tudi tisti, ki vas do sedaj še ni bilo skoro nikjer videti na naših prireditvah.

Anton Jankovich, podporni član Prog. Slovenk.

\$360 DAVKOV NA LETO

WASHINGTON, 9. avgusta—Iz urada za ljudsko štetje se poroča, da je prišlo lanskega leta na vsakega Amerikanca, bodisi moškega, ženske ali otroka, \$360 na leto davkov ali približno \$30 na mesec, oziroma \$1 na dan. Leta 1942 je prišlo na osebo le \$171 davka. 70% plačanih davkov pobere zvezna vlada.

POPLAVE V AVSTRIJI

Zaradi hitrega kopnenja snega v Alpah, je reka Inn koncem junija tako narasla, da je poplavela večjo površino zemljišča v okolici Innsbrucka. Tudi na Korškem reke stalno naraščajo, tako da je promet na več mestih prekinjen, prebivalstvo pa je prisiljeno zapuščati domove. Korška vlada je zahtevala nujno pomoč angleških vojaških sil za preselitev prebivalstva. V pokrajini Vorarlbergu, kjer so obsežna zemljišča v okolici Bodenskega jezera pod vodo, so poplave povzročile veliko gmotno škodo.



Janko N. Rogelj:

SVETA SI, ZEMLJA!

Tako je rekel pesnik Oton Župančič v svoji veličastni pesmi "Duma," ko mu je misel krožila med mejniki naše slovenske domovine. Njegova pesem nam opiše lepoto naše zemlje, spomin na njegova otroška leta, na hišo njegovega očeta, na pisana, z rožami porisana polja, dokler ne izreče neizmerno in živo ljubezen do svoje domovine. Kdor čita njegovo "Dumo" pazno in premišljeno, s čutom in z zavzetostjo, vidi pesnika, kako vabi svojega človeka nazaj na kmete, v prvotno in preprosto življenje. Kako lepo se glasi stavek v njegovi pesnitvi, ko pravi: "Hodil po zemlji sem naši in pil nje prelesti."

Z nečakinjo Tončko sva šla preko polja, kjer je nevidni škranjček,—pojoča raketa,—pesni pršil na bogata in valovita žitna polja. Spomnil sem se Jenkove pesmi, ki pravi:

*Podaj mi ljubica roko,
 pod mlo pojdeva nebo,
 kjer njiva zopet zeleni,
 nad njo škranjček žvrgoli.*

Kako lepo je bilo to žitno polje okoli naše vasi. Med pšenico kima mak, zlatica se skriva med ržjo, plavica čaka dozoriče ječmena, napol pokošene njive temno-rdeče detelje pripravljajo semenicu za drugo leto. Grahora sili iz tal, krompir poganja temno zelene liste, pod katerimi se skriva koloradski hrošč. Na mejah med njivami cveto sočne in dišeče poljske rože. Nad nama je visoko junjsko sonce, ki privleče v rajski vrt prelepe Gorenjske, katero oklepajo s snegom pokrite gore, ki se ozirajo na cvetoče polje.

Na živi meji poleg njive diha slak, kateremu se klanja visoki klas zelene rži. Midva pa stopava, kakor pravi pesnik: "Sel sem čez pisano, pestro porisano polje..." Tu in tam prepodiva malega liščka, družbo vrabcev in kričečega srakoperja. Preko naju, visoko v zraku, letijo črne vrane proti gozdu. V vrhovih mogočnega hrasta je vzkliknil samotni kobilar.

Polje je živo, sama zagnana rast, kar vidno klije in valovi v lahmem vetru. Zrak je lahak, prijetno in lahko ga sprejemajo pljuča, v licih čutim toplo rdečico, katero od zunaj ogreva gorko in žarko sonce. Bližava se zelenemu gozdu, od katerega prihaja veter vonj po smoli, a temu vonju se pridruži poživljajoči ozon, katerega ustvarjajo sončni žarki, ki obsevajo mlado in zeleno smrečje. Pljuča se širijo, globoko dihanje je tako prijetno in zaželjivo, kot bi pil slastno vinsko medicino. Oba s Tončko molčiva v tem vznemirjenem in razkošnem bogatstvu naše svete zemlje, katero tvori cvetno polje in šumeči gozd.

Prišla sva v gozd. Tam pod malimi smrekami je še mala sled, da sta bila tam pokopana dva, ki sta izgubila svoje življenje v bratomorni vojni. Kdo? Kdo ve? Takih grobov ni malo po slovenskih gozdovih, ki še danes skrivajo tajnost tistih, težko preživelih dni.

Kolovozna cesta vodi v gozd. Pogovarjava se o tem in onem, Tončka mi kaže gozdne parcele, ki jih lastujejo kmetje iz naše vasi. Greva pogledat tudi naš domači gozd, kjer sem pred štiridesetimi leti sadil male smrekove sadike. Radovednost me je gnala, kako izgledajo sedaj. Res so lepe. Vitke in visoke, skorogregostne a sa jene, toda tembolj veličastne, kjer so se njih vrhovi strnili v vezano

smrečje, da vzdržijo hlad in mogoče vedno žejnim koreninam.

"Smreka mora rasti devet in štirideset let," pravi Tončka.

"Pol stoletja!" se začudim. Ni čuda, da so naši vaški gospodarji tako ponosni na svoje bogate gozdove. In kdor ima dosti gozda, ta je trden in bogat kmet.

Na koncu gozda je izkopana precejšnja jama.

"Kaj pa to?" jo vprašujem. "Stric, lastnik te gozdne parcele ne mara, da bi vozil preko njegove zemlje," pojasnjuje.

Stara kmečka samopašnost je izkopala to jamo. V take jame so v starih časih mestni advokati zakopavali kmečke novce. Marsikatera pravda je spravila kmeta na boben. Misel samopašnosti še ni umrla, ideja pomoči in ljubezni še ni premagala nevoščljivosti.

Kako tiho, lepo hladno in poživljajoče je v gozdu. Midva sva obstala, da bi se pridružila tihoti zelenega gozda. Ne dolgo. To gozdno tišino prekine v začetku bolj zamolkat, potem bolj čisto glasen kukavičec: Kuku-kuku-kuku... tako je kukala.

Takrat sem se spomnil naročila, ki ga mi je dal pred odhodom naš urednik, brat Anton J. Terbovec, če bom slišal v domovini kukavico, da naj natanko poslušam, če je njen glas še tak, kot je bil pred desetletji. Da, še je tak, še bolj blagoglasen in harmoničen za človeka, ki se vrača iz daljne Amerike v čisto in sveto slovensko zemljo. Človek čuti domovino, ko je daleč od nje. Ko pride s tem čutom v hišo svojega očeta, postane ta čut še bolj oster in dozveten. Takrat človek uživa prelesti domače rodne grude s takim brezmejnim zagonom in slastjo, da mu je največja in bogatejša sreča to, da spet vidi svojo rojstno domovino.

Toda vsi ljudje tega ne poznajo, ne čutijo in ne uživajo. Podobni so prebivalcem starega angleškega mesta Gotham, ki so bili tako prebrisan, da so postavili zid okoli gozda, da ne bi prišla kukavica pet v gozd. Drugi so tako malodušni in praznoverni, da verujejo v pregovor, ki pravi: Ko slišiš kukavico peti, obrni svoj denar v žepu, da ga boš še imel, ko se v drugič povrne kukavica. Pa kukavica vseeno živi, čeprav si ne plete svojega gnezda, pravi Shakespeare.

Za petjem kukavice so se oglasili še drugi gozdni prebivalci. Bil je potem pravi ptičji koncert, a kukavičec—kuku-kuku—je bil tako zvokovoden, da je nadkrijeval skladnost ptičjega petja.

Iz gozda kreneva spet na stezo med pšenico. Sončna svetloba kar sili v oči, ki iščejo novih razgledov. Ušesa prisluškujejo novemu petju, novi melodiji, pred menoj je slika, katero je tako dobro opisala pesnica Mara Lamutova:

*Med pšenico pedpedika
 staro pesem prepelica,
 neverjetno kima predse
 rdeča makova glavica.*

*A metulj plavici skromni
 verno potrjuje s krili,
 kar so klasi šelesteli,
 kar so stezi govorili...*

Na tem koncu polju nakladajo deteljo, da jo odpeljejo in vložijo v kozolec. Na daljni njivi okopavajo, na drugi pleveljo, tam poganja nekdo konja pred plugom. Mimo pripelje sosed, na lojtercah sedi, za ročico se drži mali paglavček, da ne pade z voza. Njive so tako lepo obdelane,

letina kaže dobro v veličastno zadovoljstvo delavca kmeta. Vse nestrpno čaka ga velikega dneva, ko bo zlata pšenica, ko bodo težki klasi visoke rži in dozoreli ječmen privabil žanjice ali kosilni stroj. To je čas dela in zadovoljnosti je visoko zapeta kmetova sem, miselnost človeka, ki svojo lastno grudo: njive, ozarami, travnike ob gozdu rodovitni vrtil ob svoji hiši.

Bil je to mesec junij, ko s Tončko hodila preko gozda, iz gozda preko polja mačvo vas. Mesec rož in čas sočne rasti na zagnanih mokrih njivah, mesec sonca, čas velikih kmetov in želj. To je mesec junij, terem pravi pesnik Cvetočar:

*Že cvete roža-garbovi
 in poje gozd in njiva—
 kot rdeča zarja čez polje
 se detelja razliva.*

Sveta si, zemlja! — Tudi Lepša si, kot so vsa druga tovnja polja na tem ali na koncu sveta. To je naša krasna po svoji legi, ker vajo gorski velikani, poljsnegom v pozno poletje.

Naj končam. V kuhinji naša kukavica dvanaškrat kukala, a za končnim—kukavica odbila polnoči.

MORA KRASTI ZA BOLNICO...

ERIE, Pa., 9. avgusta—Kukavica je zaprla nekoga 36 letnega moškega, ki je imel dvoje denarnic, seveda ženski, ki je imel smolo, ko je prišel s tatvino denarnice pri ženski, pa ga je zasačil njen in predal policiji.

Zagovor tatu: "Moja žena v kratkem porodila v bolnici nimam denarja za stroške." "Da."

SKUPNE ŽRTVE NA KOREJI ZNAŠAJO 80.000

Po izkazu oddelka za obrambo znašajo ameriške vojske na Koreji do sedaj 80,430 vojšak, ki so bili ubiti, in več kot milijardina žrtev, in je nižji od prejšnjega leta in sploh najnižji povpreček v zgodovini, odkar se je začela vojna na Koreji.

AMERIKA IMA 154 MILIJONOV LJUDI

WASHINGTON, 9. avgusta—Statistični urad je objavil, da znašalo število ameriškega bivalstva na dan 1. julija tega leta 154,353,000; v tej vilki so zapopadani tudi vojšaki so v službi izven Amerike.

MRS. ROSENBERG NA POTOVANJU PO EVROPI

FRANKFURT, Nemčija, 9. avgusta—Mrs. Anna Rosenberg, pomočnica v tajništvu za obrambo, se nahaja na spekejskem potovanju po Evropi. Obiskala je Berlin, kjer imela razgovore z vojaškimi veljniki, in bo šla tudi v Pariz iste svrhe. Mrs. Rosenberg skuje tudi vojašnice.

VROČINA V TEXASU UMORILA 15 OSEB

DALLAS, Tex. — Nemotna vročina, ki vlada v državi Texas že dva tedna, je povzročila smrt 15 oseb radi sončarice.

Moderna zobozdravniška oskrba

Zobozdravnik dr. Wisler svoje zdravniške prostore 423 Euclid Ave., kjer nudi sodobno zobozdravniško oskrbo. Izdeluje umetno zobovje, njih lahko takoj po izdrtju njih zob, nabavi brez čakanja. Ima popolno delavnico za ozir, kjer nudi pacientom dovolj postrežbo.

Piknik in vrtni koncert

priredi pevski zbor **SLOVAN** v **NEDELJO, 12. AVG.** na vrtu **AJC na RECHER AVE.**

Nastopijo zbori: Slovan, Adrija, Jadran, Zvon, Triglav in Glasbena Matica

— Za ples igra Grabnar orkester — Program ob 4. uri pop.

Položaj Francove Španije v povojnem obdobju

FRANCOVA ŠPANIJA IN FAŠISTIČNA OS

(Nadaljevanje)

Tako je prevzel Wall Street tudi vse prejšnje gospodarske položaje Nemčije v Španiji. Nemška imovina je znašala po ameriški cenitvi \$200,000,000. Ob sklenitvi sporazuma o likvidaciji nemške imovine med Španijo in zahodnimi državami leta 1948 je znašala ta imovina po novi cenitvi samo \$45,000,000 privatne in \$13,500,000 državne imovine. Od te splošne vsote nemških aktiv je pripadlo Španiji 26% za njene "usluge."

Za Francove "usluge" v zvezi s prevzemom nemške imovine, ki jo je dobil Wall Street, je dobila Španija dva dni po podpisu pogodbe še \$60,000,000 od svojih med vojno zamrznjenih terjatih.

FOR — CHICAGO
and all sections of the Midwest
OUR ADVERTISING REPRESENTATIVES
are the
Chicago Advertising Co.
169 N. CLARK ST.
CHICAGO, ILL.
DEarborn 2-3179

BUSINESS OPPORTUNITY
GOOD OPPORTUNITY for right party to run meat concession in busy grocery store. Just right for middle-aged man.
Saginaw 1-5532

HELP WANTED—Domestic
GENERAL HOUSEWORK — Own room. Pleasant surroundings.
Brookfield 135

GOOD HOME IN KENILWORTH
— 3 adults in family, offered to competent middle-aged woman. General housework. — Private room, bath. References.
Kenilworth 5671

HELP WANTED MALE
STEADY WORK and EXCELLENT WAGES MUST BE EXPERIENCED
MECHANICS
on CONSTRUCTION EQUIPMENT WORKING CONDITIONS BEST SEE "RED"
1424 W. OHIO ST.
2 BLOCKS EAST OF ASHLAND

HELP WANTED MALE
Glass Blowers Wanted at Once!
EXPERIENCED in cathode ray tube sealing operation for both experimental and production work. Attractive positions open with a well established, progressive cathode ray tube and instrument manufacturer in suburban Philadelphia. Salaries open. Moving expenses paid. Interview arranged upon receipt of resume of experience. — Write to:
PRESIDENT,
Electronic Tube Corporation
1200 E. MERMAID-LANE
PHILADELPHIA, PENNA.

ATTENTION!
MECHANICAL ENGINEERS
MECHANICAL DRAFTSMEN
FOR THE DESIGN AND DRAWING OF PORTABLE TOOLS.
Can use men with limited training.
Steady employment in modern, air-conditioned office.
Write, see or call
MR. M. J. SCHULTZ
INDEPENDENT PNEUMATIC TOOL CO.
753 CLAIM ST., AURORA, ILL. TEL. AURORA 2-7601

družb v Španiji. Samo električna industrija "Iberduero" ima nad milijardo pezet delniškega kapitala in večina tega kapitala je v rokah Morganovega podjetja "General Electric." Tako je dosegel Wall Street že leta 1948 na področju proizvodnje in razdelitve električne energije po raznih poteh in metodah popolni kontrolo nad tem najvažnejšim področjem španskega gospodarstva, katerega celotni kapital je dosegel vsoto \$6,125,632,334 pezet. Pod ameriško kontrolo sta tudi družbi za proizvodnjo električnih žarnic "Metal" in "Osram."

V španskem telefonskem omrežju "Telefonica" je udeležena Morganova skupina s 50 milijoni zlatih dolarjev. Z nakupom obveznic družbe "International Telegraph et Telefon" je dobil ameriški "Standard Electric" v Španiji tovarno kablov v Muriadesu in telefonskih aparatov v Madridu. Tvrdka "Standard Electric" je zaslužila leta 1947 ob kapitalu 30 milijonov 13,828,545 pezet.

Španska družba za električne konstrukcije ima v svojih treh tovarnah 100 milijonov pezet kapitala. V teh tovarnah je udeležen "General Electric" s 25 milijoni pezet. "General Electric" izdeluje v Španiji tudi vojaško opremo kakor radijske postaje, prenosne postaje za podmorice, instalacije letališč itd.

Ameriški kapital kontrolira tudi špansko družbo za železne konstrukcije "Sociedad Espanola de Konstruccion Metalica." Wall Street je udeležen tudi v podjetju "Iberia" in tako

kontrolira tudi vse telefonsko in radiobrojavnno omrežje ter vse proge zračnega prometa v Španiji.

Neprestani obiski ameriških bankirjev in industrijcev v Španiji ter obiski španskih fašističnih finančnikov v Washingtonu dokazujejo, da sodelujeta ti dve državi na gospodarskem področju zelo tesno. Ravnatelj Špansko-ameriške banke Moreno se je aprila 1949 v Washingtonu pogajal o posojilu Španiji v znesku \$1,126,000,000. Franco je dobil od New York Chase Bank posojilo \$25,000,000. Lani januarja je dobil drugo posojilo od Chase National Bank tudi v znesku več milijonov dolarjev. V marcu lani je dobil Franco od "First National City Bank" tretje posojilo v znesku \$20,000,000. Četrto posojilo v znesku \$62,500,000 mu je odobril 1. avgusta 1950 ameriški kongres pri "Eksport-Import banki."

Razen tega se je Francov režim pogajal še z več bankami o dodatnih posojilih. Zadnja tri posojila je dobila Španija po Achesonovi izjavi iz januarja

ELEKTRIČNA LEDENICA
Admiral izdelka, kot nova, stara komaj eno leto, se proda po zmerni ceni.
Za podrobnosti pokličite UL 1-4171

KATRINA'S
7510 ST. CLAIR AVE.
V zalogi imamo lepo izbero oblek velikih mer ter spodnjega perila. Mere 42 do 52. Tudi lepi klobuki, pridite in ogledajte si jih.

SOBA V NAJEM
Opremljeno sobo z gorkoto, na drugemu nadstropju, se odda v najem poštenemu in mirnemu moškemu.
Vpraša se na 1110 E. 72 ST.

Prijatelj's Pharmacy
PRESCRIPTION SPECIALISTS
Zastonj pripeljemo na dom
St. Clair Ave., vogal E. 68 St.
ENdicut 1-4212

PETER ROSTAN
PAINTER - DECORATOR
Barvam hiše po zmerni ceni. Delo jamčeno. — Unijsko delo.
449 E. 158 St., KE 1-0620

HARMONIKE
vseh vrst slovenske in nemške ter kromatične ali klavirske izdelujem in popravljam po zmernih cenah
VSE DELO JE JAMČENO
Se priporočam
ANTON BOHTE
R. D. 2, Clymer, Pa.

HIŠE NAPRODAJ
E. 71 ST.—8 sob za eno družino; fornez, 2 garaži. Se mora prodati, da se uredi zapuščeno.
Collinwood—V slovenski naselbini, 3 sob za dve družini, 4 sobe spodaj, 4 sobe zgoraj, ena zgotovljena na 3. nadst. z gorkoto. Mreže, zimska okna, 2 forneza na plin, 2 garaži, velika lota. Se mora prodati. Cena zmerna.
Za podrobnosti se obrnite na
JOSEPH GLOBOKAR
986 E. 74 St., HE 1-6607

AKO IMATE:
Hiše, farme ali zemljišča
naprodaj
ali želite kupiti, se obrnite na nas.
Po naši dolgoletni izkušnji vam lahko zagotovimo točno in pošteno poslugjo.
JOHN KNIFIC
REALTOR
820 E. 185 St., IV 1-7540

POPRAVLJAMO IN STAVIMO NOVE STREHE, ŽLEBOVE IN FORNEZE
VAM NUDIMO PRVOVRSTNO DELO PO NIŽJIH CENAH, KER SAMI IZVRŠIMO DELO.
IMAMO 25-LETNO IZKUŠNJO
Se priporočamo v naklonjenost.
Pokličite
KOVICH & SON
1554 E. 55 St., EN 1-2843

PAPIRAMO IN BARVAMO
Prvovrstno delo, zmerne cene. Pokličite, da vam damo prosti proračun.—Se priporočamo.
Geo. Panchur in Sinovi
16603 Waterloo Rd.—KE 1-2146
Trgovina s stenskim papirjem in barvo.
Wallpaper Steamer for Rent

Savings will always be important to the man who wants to look into the future with a feeling of security and personal independence!
Savers always welcome
The Cleveland Trust Company
MEMBER FEDERAL DEPOSIT INSURANCE CORPORATION

1950. Na račun teh posojil je Španija odstopila Američanom vojnoprataška oporišča, privolila v povečanje deleža tujeega kapitala v španskih podjetjih od 25 na 45% itd.
(Dalje priložniti)

CVETJE PRINAŠA VESELJE IN SREČO.
Za vse slučaje
JIH POŠLJEMO ZA VAS
Dostavimo kamorkoli v Greater Cleveland ali katerikoli kraj U.S.A. potom telegrama.
STEVENS FLOWERS
A. BOROS, lastnik
12303 BUCKEYE RD.,
Cleveland 20, Ohio
WA 1-4461

2 OPREMLJENI SOBI
spalnica in kuhinja, se odda v najem ženskam ali moškim, ki so zaposleni. Topla voda, gorkota in vse ugodnosti.
Vpraša se na 1196 E. 74 ST.

NOVA ZIDANA HIŠA side-by-side, za 2 družini.
Na 20850-54 Lake Shore Blvd. Fornez na plin z umetnim preračanjem; tile kopalnica in kuhinjski likaj; dve garaži in cementiran dovoz. Samo še za dekorirati. Se pokaže po dogovoru.
Za podrobnosti pokličite KE 1-5152

DELO IŠČE
MOŠKI
želi dobiti delo za čiščenje gostilniških prostorov.
Naslov se naj pusti v uradu tega lista.

DELO DOBIO MOŠKI
SCRAPERS
IZURJENI STRGAČI IN VAJENCI.
VISOKA PLAČA OD URE.
CLEVELAND
HOBBING MACHINE CO.
1311 Chardon Rd.

TOOLMAKERS
Stalno delo.
6 dni tedensko—9 ur na dan.
V okolici E. 55th & Broadway.
FERRO MACHINE & FOUNDRY
3155 E. 88 ST.

MOŠKI BENCH WORKERS
ki so zmožni brusiti, bufirati, piliti in zravnati lahke kovinske dele. Podnevi. 53 ur tedensko.
Plača od ure.
THE J. CLYTEL MFG. CO.
3603 E. 82 ST.
blizu Union Ave.

VOZNIKI — PRODAJALCI
Vajenci in pomagači unijska plača.
5 dni tedensko.
Stalno delo.
Poprečno od \$60 do \$65 tedensko.
COTTON CLUB BOTTLING CO.
6411 CENTRAL AVE.
(Vprašajte za Mr. Stark)

SHEET METAL LAYOUT MEN
Morajo imeti izkušnjo v čitanju "blue print"
SHEET METAL POMOČNIKI
PODNEVI.
VISOKA PLAČA OD URE.

FRANCES DRAGAR CAFE
5705 ST. CLAIR AVENUE
Priporočamo se prijateljem in znanecem v obisk. Postrežemo z najboljšo pijačo in okusnim prigrizkom. Dobra družina.

ANTON MAROLT NIGHT CLUB
1128 E. 71 St. — 1129 E. 69 St.
Najboljše pivo, vsakovrstno žganje in okusna vina.
Fin prigrizek in dobra družba. Vsako soboto domača zabava in godba.

Mr. in Mrs. Victor Lisjak
GOSTILNA
10514 UNION AVE., DI 1-9816
Ko zaželite kozarec hladnega piva ali okusnega vina, obiščite našo gostilno. Tudi mehke pijače. Prodajamo na dom.

FRANK MIHČIČ CAFE
7114 ST. CLAIR AVE.
Dobro pivo, žganje in prigrizek ter slastno vino
ENdicut 1-9359
Odprto od 6. zj. do 2.30 zj.

GOOD TIME CAFE
9413 ST. CLAIR AVE.
Victor in Ančka Hočevar
Za kozarec dobre pive, žganja ali vina in okusen prigrizek, obiščite našo gostilno. Serviramo kokošjo pečenko in steak vsaki dan.
Imamo odprto tudi ob nedeljah pop.

GORDON PARK CAFE
7901 ST. CLAIR AVE.
Joe Knaus - Joe Repar, lastnika
Kadar zaželite kozarec dobre pive, vina ali žganja, pridite k nam. Vedno prijazna družba.
Postrežemo z okusnim prigrizkom.

IŠČE SE
stanovanje s 2 ali 3 sobami in kopalnico za mlada zakonca, ki sta oba zaposlena. Najraje med E. 55 St. in E. 79 St. v slovenski naselbini. Kdor ima za oddati naj pokličite
EN 1-4769

USTANOVljENO 1908
Zavarovalnico vseh vrst vam točno preskrbi
HAFFNER INSURANCE AGENCY
6106 ST. CLAIR AVENUE

AUGUST F. SVETEK
POGREBNI ZAVOD (Ust. 1921)
478 EAST 152nd STREET IVanhoa 1-2016
Bolniški voz na razpolago — Javni notar

Prijatelj vaše denarice je MONCRIEF
NAPRAVA ZA GRETJE in PREZRAČENJE
THE HENRY FURNACE CO., Medina, Ohio

NAJBOLJ POPOLNA LEKARNA
na St. Clair Ave.
POSEBNE CENE NA VSEH ZDRAVILIH ZA POSILJKE V EVROPO.
NAŠA POSEBNOST JE IZPOLNJEVANJE EVROPSKIH ZDRAVNIŠKIH PREDPISOV.
Pošljite jim vitame, ki jih imamo po najnižjih cenah.
Brody's Prescription Drug Store
Vaš lekarnar od 1. 1910
7533 St. Clair Ave., vogal E. 76 St., tel. EN 1-1330

GOSTILNA
FRANK MIHČIČ CAFE
7114 ST. CLAIR AVE.
Dobro pivo, žganje in prigrizek ter slastno vino
ENdicut 1-9359
Odprto od 6. zj. do 2.30 zj.

GOSTILNA
JOHN SAURIC JOHN LENARSIC CAFE
— 7601 ST. CLAIR AVE.
PIVO - VINO - ŽGANJE
Vedno dober prigrizek in prijazna družba.

Mr. in Mrs. Anton Kotnik
GOSTILNA
7513 ST. CLAIR AVE.
Za kozarec dobre pive, vina ali žganja ter za okusen prigrizek pridite k nam.
Vedno prijazna postrežba in vesela družba.

HECKER TAVERN
John Sustašič in Frank Hribar
ENdicut 1-9779
1194 EAST 71st ST.
Pivo, vino in žganje ter okusen prigrizek.
Odprto do 2.30 zjutraj

THREE CORNER CAFE
1144 EAST 71st ST.
Frank Baraga in John Levstik, lastnika
Izvrstno pivo — vino — žganje in okusen prigrizek.
Se priporočamo

MOLLY'S BAR
7508 ST. CLAIR AVE.
Mr. in Mrs. Mike Fuches, lastnika
Vabimo prijatelje na obisk naše moderne gostilne, kjer vam postrežemo vedno z najboljšim pivom, vinom in žganjem ter z okusnim prigrizkom. FINA GODBA ZA ZABAVO VSAKO SOBOTO.

PARKVIEW TAVERN
7900 ST. CLAIR AVE.
Stanley in Mamie Marin, lastnika
Naše goste vedno postrežemo z najboljšo pivo, domačim in importiranim vinom in žganjem. Vedno dobra družina. Se priporočamo za obisk.

FRANK KLEMENCIC
Barvar in dekorator
18715 MUSKOGA AVE.
Tel.: IV 1-6546
Priporočam se za barvanje in dekoriranje hiš in poslopij, zunan in znotraj. Jamčeno delo po zmernih cenah.

JOHN PETRIC GEORGE KOVACIC
UNIJSKA BRIVNICA
(preje Lipanje)
Vedno najboljša poslugja.
Se priporočava.
761 EAST 185th STREET

PLIN OLJE PREMOK

NAJBOLJ POPOLNA LEKARNA
na St. Clair Ave.
POSEBNE CENE NA VSEH ZDRAVILIH ZA POSILJKE V EVROPO.
NAŠA POSEBNOST JE IZPOLNJEVANJE EVROPSKIH ZDRAVNIŠKIH PREDPISOV.
Pošljite jim vitame, ki jih imamo po najnižjih cenah.
Brody's Prescription Drug Store
Vaš lekarnar od 1. 1910
7533 St. Clair Ave., vogal E. 76 St., tel. EN 1-1330

DOMAČI MALI OGLASNIK

GOSTILNA
FRANK MIHČIČ CAFE
7114 ST. CLAIR AVE.
Dobro pivo, žganje in prigrizek ter slastno vino
ENdicut 1-9359
Odprto od 6. zj. do 2.30 zj.

GOSTILNA
JOHN SAURIC JOHN LENARSIC CAFE
— 7601 ST. CLAIR AVE.
PIVO - VINO - ŽGANJE
Vedno dober prigrizek in prijazna družba.

Mr. in Mrs. Anton Kotnik
GOSTILNA
7513 ST. CLAIR AVE.
Za kozarec dobre pive, vina ali žganja ter za okusen prigrizek pridite k nam.
Vedno prijazna postrežba in vesela družba.

HECKER TAVERN
John Sustašič in Frank Hribar
ENdicut 1-9779
1194 EAST 71st ST.
Pivo, vino in žganje ter okusen prigrizek.
Odprto do 2.30 zjutraj

THREE CORNER CAFE
1144 EAST 71st ST.
Frank Baraga in John Levstik, lastnika
Izvrstno pivo — vino — žganje in okusen prigrizek.
Se priporočamo

MOLLY'S BAR
7508 ST. CLAIR AVE.
Mr. in Mrs. Mike Fuches, lastnika
Vabimo prijatelje na obisk naše moderne gostilne, kjer vam postrežemo vedno z najboljšim pivom, vinom in žganjem ter z okusnim prigrizkom. FINA GODBA ZA ZABAVO VSAKO SOBOTO.

PARKVIEW TAVERN
7900 ST. CLAIR AVE.
Stanley in Mamie Marin, lastnika
Naše goste vedno postrežemo z najboljšo pivo, domačim in importiranim vinom in žganjem. Vedno dobra družina. Se priporočamo za obisk.

FRANK KLEMENCIC
Barvar in dekorator
18715 MUSKOGA AVE.
Tel.: IV 1-6546
Priporočam se za barvanje in dekoriranje hiš in poslopij, zunan in znotraj. Jamčeno delo po zmernih cenah.

CVETLIČARNE
SLOVENSKA CVETLIČARNA
Jelenc Florists
15302 WATERLOO RD.
IVanhoa 1-0195

THOMAS FLOWER SHOP
SLOVENSKA CVETLIČARNA
15800 WATERLOO RD., IV 1-3200
Albin, Andy in Fred Thomas, lastniki
Cvetlice za poroke, pogrebe in druge namene. Točna postrežba.

BARVAR

FRANK KLEMENCIC
Barvar in dekorator
18715 MUSKOGA AVE.
Tel.: IV 1-6546
Priporočam se za barvanje in dekoriranje hiš in poslopij, zunan in znotraj. Jamčeno delo po zmernih cenah.

Zarja Trio Arrive in Jugoslavia

I cannot think of anyone more fortunate than are Frank, Andy and I, to be able to make this trip to Jugoslavia aboard this salvaged American Victory ship, formerly the S. S. Lawrence, now re-christened the Hrvatska. We learned some of the most interesting history of the Hrvatska from the bronze plate bolted firmly down on the fore-wall of the promenade deck. She was built in Richmond, California, in March, 1945, and was wrecked by a mine in the Adriatic, near the port of Dubrovnik. There was more than one American life lost in that explosion, as is pointed out by the crew, in their tragic accounts of the disaster. The wrecked ship was purchased and salvaged by the Yugoslav government, and today she is one of the fastest of the six Yugoslav merchant ships afloat, and in our estimation, one of the dearest of them all, for she has been our home during these days of excitement, adventure, rest, and fun, and we have roamed through her cabins, her decks, and practically every square foot of her.

We found it to be a tremendous adventure to travel on a freighter, for we have received the warmest kind of hospitality and friendliness from the Hr-

vatska's captain, Martin Kovačević, and his crew. Their kindness and courtesy and interest has given us a most marvelous two weeks on the high seas. Captain K. we shall never forget, for he is the first Yugoslav we have met on this trip who breathes and lives the spirit of the New Jugoslavia, which I am recognizing more each day. He is most interested and concerned with the welfare of his crew and passengers. We accompanied him to the very bowels of the ship as he proudly pointed out the engines, the turbines, the propeller shaft, the oil burners in an intense heat of at least 90 degrees, all this with clear explanations, punctuated with proud comments on the achievements of his crew. He showed us the huge refrigerators which carry a 3 month supply of food, water tanks, the kitchens, and the crew quarters. From the very bottom of the ship, 30 feet below the water line, we climbed to the very top to see the wheel house, the many line instruments that are used for guiding the ship, and also the numerous safety devices that have their terminals in the wheel house.

(to be continued)
—JOSEPHINE TURKMAN,
Ljubljana, 15 July 1951

In memoriam

A memorial mass will be read at St. Mary's Church on Holmes Avenue, Monday, August 13th at 8:30, in commemoration of the second anniversary of the death of Andy Yankovic.

FOR
**TELEVISION &
RADIO REPAIR**
Anthony Debeljak
IV 1-5437 4-8 p. m.

Charles & Olga Slapnik
FLORISTS
Beautiful Bouquets, Corsages,
Wreaths, Potted Plants and Flowers
for all Occasions
6026 ST. CLAIR AVENUE
EX 1-2134

HALL
available for
weddings, parties, meetings, etc.
For information call
EX 1-1143
LITHUANIAN HALL
6835 Superior Ave.

RUDOLPH KNIFIC
AGENCY
IV 1-7540 820 E. 185 St.
Complete insurance service.
Our companies are rated A-plus.
Auto and Fire Rates given over
phone.

NOTICE
You can pay Gas, Water, Electric
and Telephone bills every day at
the office of:
Mihaljevich Bros. Company
6424 ST. CLAIR AVENUE
With our Special Money Orders
you can pay all other bills, such as
doctors, hospitals, rents, stores, etc.
Office hours: 9 a. m. to 6 p. m.

B. J. RADIO SERVICE
INDOOR — OUTDOOR
Makes of Radios
SOUND SYSTEM
Expert Repairing on All
Tubes, Radios, Rec. Players
All Work Guaranteed
1363 E. 45th ST.—HE 1-3028

BEROS STUDIO

6116 ST. CLAIR AVENUE TEL.: EN 1-0670
For the Best in Photography—Weddings in Studio;
Candid; in Church and Home; Satisfaction Guaranteed.

ENAKOPRAVNOST
6231 St. Clair Avenue
HEnderson 1-5311-12

ENGLISH SECTION

FRIDAY
AUGUST 10, 1951

Garden Concert

The members of Singing Society, "Slovan," invite one and all to the music festival to be held on Sunday, August 12th, on the grounds of the American Yugoslav Center, 20713 Recher Ave, at 4 p. m. There will be six choruses participating, over one hundred and fifty voices. The clubs participating in our festival are Adria, Glasbena Matica, Jadran, Triglav and Zvon. Dancing will follow and refreshments will be served indoors and out. The grounds at the "Center," will be decorated in the esteem of old Venice. The members of "Slovan" know you will all have a most enjoyable time.

William K. Gabrenya

Vacationing

Mr. and Mrs. Adolph Tomsic of 4018 St. Clair Avenue, and Mr. and Mrs. Robert Urbancic are visiting friends in Kane, Pennsylvania.

Last week Mrs. Antonia Udovic of Lorain, Ohio, left for Preserje in Jugoslavia, where she will visit her mother and other relatives. She plans on staying in Europe for several months.

Birth

Mr. and Mrs. Roy Austin, 1264 East 169th Street, are announcing the birth of a baby girl, their second child. Mother is the former Helen Zavrl, daughter of Mr. and Mrs. John Zavrl, 1220 East 173rd Street, who became grandparents for the second time. Also grandmother again, is Mrs. Elizabeth Austin, East 165th Street.

Slovene Golf Tournament

After having been postponed once due to rain, the Slovene Open Golf Tournament sponsored by the Slovene American Golf Club of Collinwood will be held Sunday, August 12, 1951, at Black Brook Golf Course, two miles east of Mentor-on-the-Lake, Ohio.

Mike Zlate, chairman of the event and prominent local golfer and bowler, says there are a variety of prizes to cover classes A, B and C. Beginning at 1:00 p. m. the ladies will participate in a nine hole event.

As before, the big prize, the Governor Frank J. Lausche trophy will be the big goal. With Joe Golob, having won it twice, it will be his permanently should he win again.

Over 100 members and guests of the Slovenian-American Golf Club will vie for fourteen trophies and over \$250 in merchandise awards with competition starting at 6:00 a. m. A ladies section will tee off at 1:00 p. m.

Added to the tournament since the postponed date of July 22nd is a team trophy to be awarded annually. Non-members of the sponsoring club (Slovenian or its affiliate) are invited to take part in this special event. Teams will be accepted for entry at the first tee on Sunday morning.

Entry fee is \$2.00 and green fees are \$1.65 for this event which has always proven to be a colorful occasion for the Slovene golfers of America.

Frank Barbic Jr.
19507 Muskoka

Convalescing

Mrs. Anna Znidarsic (Snyder) of 1256 East 71st Street, is convalescing at Charity hospital, following an operation.

Confined to Room 217 at Huron Road hospital, is Mrs. Pauline Prudish of Willoughby, Ohio. She successfully underwent a major operation last Friday. Friends may visit her.

Home from the hospital, is Tinko Udovic, 317 East 200th Street, where friends may visit him.

Mrs. Frances Klun, 725 East 159th Street, has returned to her home, after being confined to St. Alexis hospital.

Patients Edit Newspaper

About a year ago, Jean Remic, a patient at the Cleveland Chronic Hospital and Infirmary, began plans to start a newspaper at the hospital. After a lot of effort and hard work, the first publication tentatively named "Cheerful Chronical," was issued in June.

In glancing through the first issue of their publication, we noticed a number of interesting shorts, as well as poems, written by the patients. The following, are two poems written by Jean, and used for the initial publication.

MULTIPLE SCLEROSIS

"Multiple Sclerosis," that's the name
Once you've had it, you're not the same
Your eyes are unsteady, your talk isn't right,
It's a constant fear, a constant fight,
The name, I think is bad enough
But to have it, and live with it,
That's really tough!

WILL YOU DO IT?

The patient comes first, bear this in mind,
To help and encourage and always be kind.
What greater satisfaction can there be
Than doing your best for humanity?
So, let's get together, cooperate, too,
Let's do our best, you, you, and you!

Jean wrote a note of thanks to the ladies of Svobodomiselne Slovenke No. 2 SDZ for their financial contribution to the "Cheerful Chronical," and stated in her letter, that, although she received many compliments on the new publication, to hear such praise from her very own people was the best compliment of all. She states that she wishes the people to know, that although they are down, but not out, they still possess the same spirit and courage that all Slovenes are blessed with. Our best wishes to Jean, and all her fellow patients. May they have much success in the future issues of their wonderful newspaper.

With pineapple in season again, here's the usual reminder, never use fresh pineapple in a gelatin dessert without first cooking it. The enzymes in fresh pineapple prevent gelatin from setting.

BILL'S HARDWARE CO.
For a Complete and Dependable
Line of Your Hardware Needs,
see
BILL and LEE ZAVASKY
6011 St. Clair Ave., EN 1-5141

Family Night Bowling

Father, mother, brother, sister, son, daughter or sweethearts yes, even grandparents will be participating in the newly formed Family League which will meet every Sunday evening, (2 men, 2 ladies on team). The league will start in September. For particulars see Grdina Recreation 6017 St. Clair Avenue. Official season opening of the Grdina Lanes will be Wednesday, August 15th at 6:00 p. m. There are also openings for the Saturday afternoon league, 750 team average.

Meeting

Members of Lodge Ribnica No. 12 SDZ are requested to attend a meeting this evening at 7:30 in the Slovenian National Home, St. Clair Avenue.

Graduate

Louis Lipanje, son of Mrs. Antonia Lipanje and the late barber Louis Lipanje, 763 East 185th Street, graduated from Fenn College recently. He received his diploma and degree of Bachelor of Electrical Engineering.

Wedding Anniversary

Last Saturday, Mr. and Mrs. John Forgac, 1640 Westwood Avenue, Lakewood, Ohio, celebrated their seventh wedding anniversary. Mrs. Forgac is the former Vida Jakomin, daughter of Mr. and Mrs. F. Jakomin, 20830 North Vine Street, Euclid, Ohio.

On Furlough

Last week, Pvt. Vincent Globokar, son of Mr. and Mrs. John Globokar, 19192 Abby Avenue, proprietors of a gasoline station on East 185th Street, arrived home on a seven day furlough from Fort Campbell Kentucky.

In Cleveland

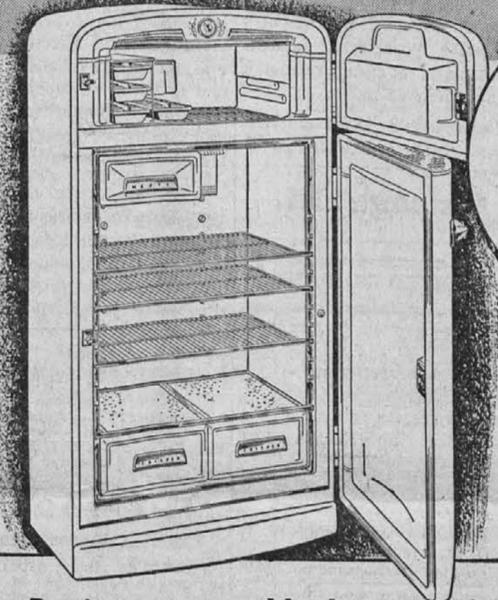
Visiting in Cleveland are Mr. and Mrs. William J. Kennick and family. Mr. Kennick is Professor of Economics at Wesleyan University in Bloomington, Illinois. They are staying at the home of his parents, at 1890 Underwood Road.

In Cleveland for an indefinite vacation, are the well known Mr. and Mrs. Albin and Anna Prime, of Greenwood, Wisconsin. They are guests at the home of Mr. and Mrs. Joseph Dvogaj, 15300 Waterloo Road.

Visitors from St. Catharines, Ontario, Canada, were Mr. and Mrs. Joseph Kraje and son.

Set your friends sailing raptures by serving salad in cucumber boats. Split the "cukes" scoop out the innards and put in your salad. Makes neat individual servings.

ABSOLUTELY FREE



**21 New
PHILCO
2-DOOR
Refrigerators**
List Price \$439.95
**GIVEN TO
THE OWNERS OF
THE OLDEST
REFRIGERATORS
IN THIS
TRADING AREA**

Register your old electric refrigerator in the
PHILCO Old Refrigerator Derby
at **BRODNICK BROS.**

Nothing to Buy!
No Slogans to Write!
Just enter your old
Electric Refrigerator
regardless of make!



FREE
This New \$99.95
PHILCO
Radio-Phonograph
to the owner of the oldest
refrigerator registered
at this store.

PLUS 10 OTHER VALUABLE PRIZES!

BRODNICK BROS.

APPLIANCES & FURNITURE STORE

16013-15 WATERLOO RD. IV 1-6072 - IV 1-6073

Open every Monday, Thursday and Saturday from 9:00 a. m. to 9:00 p. m.
Tuesdays and Fridays from 9:00 a. m. to 6:00 p. m. Closed all day Wednesday.

PICNIC

sponsored by **CIRCLE No. 1**
Progressive Slovene Women

SUNDAY, AUGUST 12th
at **SNPJ FARM, Chardon & Heath Rd.**

— GOOD MUSIC — FUN —
— REFRESHMENTS —
— DANCING —

4th Annual Golf Tournament

sponsored by **Slovenian American Golf Club**

Sunday, Aug. 12th
BLACK BROOK GOLF COURSE,
MENTOR, O., RT. 283

Men's Series 6:30 a. m. — Women's 1 p. m.
TROPHIES AND OTHER PRIZES
MUSIC AND DANCING